

**JONO BALIO DARBŲ BIBLIOGRAFIJOS PAPILDYMAS
(1995–2009)**

Jono Balio darbų bibliografijos buvo skelbtos *Tautosakos darbai* II (IX) tome 1993 m. (1926–1989) ir jo *Raštų* V tome 2004 m. (1926–1994). Abi jas parengė Rita Repšienė. Taip pat Stefa Kirlytė žurnale *Tarp knygų* (1995, Nr. 2, p. 34–37) prie straipsnio „Folkloristas Jonas Balys“ pateikė bibliografinės medžiagos. O Vilma Račkauskaitė tame pat žurnale (2009, Nr. 5) kronikos skyriuje paskelbė papildomų duomenų apie J. Balio darbus. Patikslinančių žinių gauta iš Lietuvos literatūros ir tautosakos instituto bibliotekos vedėjos Rūtos Pleskačiauskienės bei Vilniaus universiteto bibliotekos darbuotojų. Kai kurių darbų pavadinimų nebuvo galima patikslinti dėl techninių kliūčių. Visiems padėjusiems sudaryti šiuos bibliografijos papildymus nuoširdžiai dėkoju.

1995

1. Šv. Jono naktį... / parengta pagal J. Balio „Lietuvių kalendorinės šventės“ ir senos alytiškės pasakojimą. – *Ramovė*, birž. 23.

2. 1994-ųjų Jono Basanavičiaus premija – etnologui daktarui Jonui Baliui: atsakomoji laureato J. Balio kalba / su V. Miliaus priedašu apie J. Balį. – *Liaudies kultūra*, Nr. 2, p. 4–5.

1997

3. Aitvaras (1934): [iš: *Gimtasai kraštas*, Nr. 2, p. 104–111; Nr. 3-4, p. 141–146]. – Kn.: *Lietuvių mitologija*. T. 2. Vilnius, p. 367–387.

4. Griaustinis ir velnias Baltoskandijos kraštų tautosakoje (1939): Lyginamoji pasakojamosios tautosakos studija: [iš: *Tautosakos darbai*. [T.] 6, p. 197–204]. – Ten pat, p. 387–397.

5. Lietuvos mitologija (1950): [versta iš: Balys J. *Lithuanian Mythology: Standard Dictionary of Folklore, Mythology and Legend*. New York, 1950, p. 631–634; vertė Dalija Tekorienė]. – Ten pat, p. 397–406.

6. Gražiausios lietuvių pasakos: iš Jono Basanavičiaus, Simono Daukanto, Antano Giedriaus, Stasio Tijūnaičio, Jono Balio ir Jurgio Elisono rinkinių. D. 3 / parinko ir redagavo K. Keturakis. Kaunas.

7. Grudzüge der Kleinlitauischen Volksdichtung. – *Tolkemita-Texte*, Nr. 53, p. 5–7.

1998

8. Aš tik šiandien numiriau: [lietuvių liaudies pasaka] / papasakojo M. Takažauskienė, užrašė J. Balys. – *Draugas*, lapkr. 4, 11, p. 6.
9. Prie Lėvens krantų (senoji kaimo epopėja). – *Dirva*, rugs. 1, p. 9, 12.
10. Raštai. [T.] 1 / parengė Rita Repšienė. Vilnius. XII + 303 p.

1999

11. Folk wit in proverbs and riddles. – *Lituanus*, Vol. 45, No. 1, p. 21–24.
12. Ko, mamut, geidauji? / iš J. Balio tautosakos archyvo. – *Draugas*, spal. 27, p. 6.
13. Pratartis. – Kn.: Lietuvių liaudies melodijos / sudarė ir parengė Jadvyga Čiurlionytė. 2-asis patais. ir papild. leid. Vilnius, p. 9–10.
14. [Publikacija] / iš dr. J. Balio tautosakos archyvo. – *Nepriklausoma Lietuva*, gruodž. 14, p. 4.
15. Senoji Lietuvos sostinė – Kernavė. – *Dirva*, saus. 12, p. 9.
16. Vienos žymiausių liaudies dainininkių gyvenimo bruožai: [apie Kristiną Skrebutėnienę]. – *Tautosakos darbai*. [T.] 10 (17), p. 75–82.

2000

17. Kapinių vynas / iš J. Balio tautosakos archyvo. – *Draugas*, geg. 31, p. 6.
18. Lietuvių senoji karo daina (IX–XV a.): folkloro studija. – *Tautosakos darbai*. [T.] 13 (20), p. 249–254.
19. Raštai. [T.] 2 / parengė Rita Repšienė. Vilnius. VIII + 391 p.

2001

20. The Lithuanian–Celtic connection. – *Lithuanian Heritage*. Vol. 8, No. 4, p. 12–14.

2002

21. Jovadas: [lietuvių liaudies pasaka] / užrašė J. Balys. – Kn.: Vincas Auryla. Lietuvių egzodo vaikų ir jaunimo proza, 1945–1990. Kaunas, p. 227–231.
22. O Dieve geriausias, Karaliau ramybės / [užrašė J. Balys]. – *Liaudies kultūra*, Nr. 2, p. 48.
23. Panevėžio mokytojų seminarijos tautotyros ir senienų rinkimo draugija. – *Liaudies kūryba*. [T.] 5, p. 418–420.

24. Raštai. [T.] 3 / parengė Rita Repšienė. Vilnius. XI + 545, [1] p.

25. Suomių ir baltų santykiai „Kalevalos“ šviesoje: [persp. iš: *Vairas*, 1935, Nr. 4, p. 478–480]; [Sampo sąvoka]: [fragmentas iš rankr. „Kalevala“] / parengė Vilma Daugirdaitė. – *Tautosakos darbai*. [T.] 17 (24), p. 227–232.

2003

26. Istoriniai padavimai apie ežerus / parengta pagal dr. Jono Balio knygą „Istoriniai padavimai“. – *Draugas*, saus. 3, p. 5.

27. Istoriniai padavimai apie paskendusius varpus / parengta pagal dr. Jono Balio knygą „Istoriniai padavimai“. – *Draugas*, saus. 24, p. 5.

28. Istoriniai padavimai apie pilis ir piliakalnius / parengta pagal dr. Jono Balio knygą „Istoriniai padavimai“. – *Draugas*, saus. 10, p. 6.

29. Raštai. [T.] 4 / parengė Rita Repšienė. Vilnius. IX + 291, [1] p.

30. Raštai. [T.] 5 / parengė Rita Repšienė. Vilnius. XII + 244, [1] p.

2004

31. The enchanted little mill: [pasaka] / compiled by dr. Jonas Balys; translated from Lithuanian by Gloria O'Brien. – *Bridges: Lithuanian American newsletter*, Vol. 28, iss. 9, p. 26.

2005

32. The truth and falsehood = Teisybė ir neteisybė; The women and the devil = Boba ir velnias / compiled by Jonas Balys; translated from Lithuanian by Gloria Kivytaite O'Brien. – *Bridges: Lithuanian American newsletter*, Vol. 29, iss. 1, p. 21.

2007

33. The goddess wif: [pasaka] / told by Jonas Balys; English translation by Gloria O'Brien. – *Bridges: Lithuanian American newsletter*, Vol. 31, iss. 7, p. 25–26.

2008

34. Apie XX a. pirmosios pusės žemaitiškus Užgavėnių ir dzūkiskus Velykų pročiūsius (1937): [persp. iš: J. Balys. Lietuvių kalendorinės šventės. Vilnius, 1993, p. 69, 143–145]. – *Lietuvių etninė kultūra*, p. 353–355.

35. Pratartis. – Kn.: Gražina Krivickienė. Dainos. Vieux chants lituaniens. 2-asis leid. Vilnius, p. 19–22], [ten pat sp. ir vert. į anglų k. Preface, p. 23–26].

36. Žalčio pasaka Indijoje: [iš: *Gabija*, 1951, Nr. 1, p. 62–65]. – Kn.: Pasaka „Eglė žalčių karalienė“. T. 4: Tyrinėjimai, kitos žinios. Vilnius, p. 73–79.
37. Rusiška žalčio pasakos versija: [iš: *Draugas*, 1953, Nr. 214, p. 4]. – Ten pat, p. 80–83.
38. Dar apie Eglės pasaką: [iš: *Draugas*, 1967, Nr. 129 (22), p. 3]. – Ten pat, p. 84–85.
39. Moterys ir gyvatės (žalčiai): [iš: *Draugas*, 1987, Nr. 174 (31), p. 1–2]. – Ten pat, p. 86–87.
40. Eglės pasaka: [iš: Lietuvių enciklopedija. [T.] 5. Boston, 1955, p. 367–369]. – Ten pat, p. 429–432.
41. J. O. Svanas. Pasaka apie Kupidoną ir Psichę [rec.]: [iš: J. Ö. Swahn. The Tale of Cupid and Psyche. – *Anthropos*. 1958, Vol. 53, No. 1-2, p. 288–298; versta iš vokiečių k.]. – Ten pat, p. 439–440.
42. *425 D Žalčio žmona: [iš: Jonas Balys. Lietuvių pasakojamosios tautosakos motyvų katalogas. – *Tautosakos darbai*. [T.] 2. Kaunas, 1936, p. 39–40]. – Ten pat, p. 451–452.
43. Tada ir dabar: tautosakos rinkimui organizuoti projektas: [tautosakininko, etnologo Jono Balio 100-osioms gimimo metinėms; su Povilo Krikščiūno priedais]. – *Šiaurės Atėnai*, birž. 12, p. 10.

APIE JONĄ BALĮ

1995

44. Kirlytė Stefė. Folkloristas Jonas Balys. – *Tarp knygų*, Nr. 2, p. 34–37.
45. Repšienė Rita. Jono Basanavičiaus premija – Amerikos lietuviui. – *7 meno dienos*, vas. 24, p. 2.
46. Repšienė Rita. Kelrodė žvaigždė iš už jūrų marių. – *Naujasis židinys*, Nr. 4, p. 328–329.
47. Vėlius Norbertas. Dr. Jonas Balys – Jono Basanavičiaus premijos laureatas. – *Atgimimas*, kovo 1, p. 9.

1997

48. Beresnevičius Gintaras. Nuo Jono Basanavičiaus iki Jono Balio: [apie: Lietuvių mitologija. T. 2 / sudarė Norbertas Vėlius] – *Lietuvos aidas*, liep. 11, p. 12.
49. Vėlius Norbertas. Jonas Balys (1909). – Kn.: Lietuvių mitologija. T. 2. Vilnius, p. 358–367.

1998

50. Jonas Balys. – Kn.: JAV lietuviai: biografinis žinynas. T. 1. Vilnius, p. 83–84.
51. Repšienė Rita. Apie Joną Balį su meile ir pagarba. – Kn.: Jonas Balys. Raštai. [T.] 1. Vilnius, p. VII–XII.

1999

52. Ilgiausių metų žymiajam folkloristui dr. Jonui Baliui. – *Draugas*, birž. 26, priedas „Literatūra, menas, mokslas“.
53. Laurinkienė Nijolė. Tautosakos vertės kriterijai ir jos tyrimo metodai Jono Balio darbuose. – *Tautosakos darbai*. [T.] 10 (17), p. 65–74.
54. Radžius Vytautas. Dr. Jonas Balys – žymusis tautosakininkas. – *Lietuvių balsas*, rugpj. 18, p. 6.
55. Sasnauskas Stasys. Tautosakininkui Jonui Baliui – 90. – *Klaipėda*, liep. 20, 21.
56. Skardžius Pranas. Dėl polemikos su tautosakininku J. Baliu. – Kn.: Pranas Skardžius. Rinktiniai raštai. [T.] 5. Vilnius, p. 876–881.
57. Šlekonytė Jūratė. [J. Balys. Raštai. [T.] 1]. – *Tautosakos darbai*. [T.] 11 (18), p. 219–220.

2000

58. Beresnevičius Gintaras. Jonas Balys – lietuvių mitologijos tyrinėtojas. – Kn.: Jonas Balys. Raštai. [T.] 2. Vilnius, p. VII–VIII.
59. Mikailaitė Ona. Folklore galore. – *Bridges: Lithuanian American newsletter*, Vol. 24, iss. 9, p. 14–15.
60. Stravinskas Antanas. Folkloro studijos įvadas (J. Balys apie karines-istorines dainas). – *Tautosakos darbai*. [T.] 13 (20), p. 248–249.

2001

61. Liekis Algimantas. Amerikos lietuvių kultūros archyvas (ALKA). – Kn.: Algimantas Liekis. Vilnius, p. 127–135.
62. Repšienė Rita. Jonas Balys. – Kn.: Lietuvių literatūros enciklopedija. Vilnius, p. 43.

2002

63. Gimbutienė Marija. Apie lietuvių mitologijos populiarizacijos reikalą bei šaltinius baltų mitologijai atkurti (atsakymas dr. J. Baliui). – Kn.: Marija Gimbutienė.

Laimės palytėta: straipsniai, recenzijos, pokalbiai, laišakai, vertinimai, prisiminimai. Vilnius, p. 98–100.

64. Repšienė Rita. Balys Jonas. – Kn.: Visuotinė lietuvių enciklopedija. [T.] 2. Vilnius, p. 502.

65. Vėlavičienė Silvija, Poškutė Birutė, Karalienė Eglė. Lietuvių išeivijos bibliografija. 1945–2000. T. 1. Vilnius.

2004

66. D. B. [Danutė Bindokienė]. Jis atrado raktą nuo liaudies lobių skrynios. [Jonas Balys. Raštai]. – *Draugas*, liep. 24, priedas „Literatūra, menas, mokslas“.

67. Jono Balio spausdintų darbų bibliografija (1926–1993) / parengė Rita Repšienė. – Kn.: Jonas Balys. Raštai. [T.] 5. Vilnius, p. 215–238.

68. Lietuviškieji slapyvardžiai: lietuviškos spaudos iki 1990 m. slapyvardžių sąvadas. T. 1 / sudarė ir parengė Jonas Mačiulis. Vilnius, p. 19.

69. Milius Vacys. Jono Balio etnologijos darbai. – *Tautosakos darbai*. [T.] 21 (28), p. 271–275.

70. Repšienė Rita. Jonui Baliui 95. – Ten pat, p. 313–315.

71. Repšienė Rita. Tęsiant Jono Balio publikacijas: [apie lietuvių pasakojamosios tautosakos rinkimą ir publikavimą]. – *Draugas*, liep. 24, priedas „Literatūra, menas, mokslas“.

72. Repšienė Rita. Tikėjimų istoriją pasklaidžius. – Kn.: Jonas Balys. Raštai. [T.] 5. Vilnius, p. IX–XII.

2005

73. Budriūnienė Jolanta, Vėlavičienė Silvija. Lietuvių išeivijos spaudos bibliografija. 1945–2000. T. 2. Vilnius.

74. Šaknys Žilvytis. [rec.] Jonas Balys. Raštai / parengė Rita Repšienė. Vilnius, 5 t.: [t. 1 – 1998; t. 2 – 2000; t. 3 – 2002; t. 4 – 2004; t. 5 – 2004]. – *Tautosakos darbai*. [T.] 22 (29), p. 332–334.

75. Šimėnienė Audra. Archajiškosios pasaulėžiūros relikvai XIX a.–XX a. pradžios Joninių papročiuose J. Balio medžiagos pagrindu. – *Liaudies kultūra*, Nr. 3, p. 10–21.

2006

76. Mackevič T. Panevėžio regiono istoriniai dokumentai Lietuvos nacionalinės Martyno Mažvydo bibliotekos Retų knygų ir rankraščių skyriaus fonduose. – Kn.: Rankraštinis paveldas Lietuvos kultūroje ir istorinėje atmintyje. Panevėžys, p. 65–66.

77. Matiukaitė Lina, Jankauskas Vidmantas. Balys Jonas. – Kn.: Kupiškėnų enciklopedija. [T.] 1. Vilnius, p. 147–148.

2007

78. Bergeron Angela. Dovana tėvui: [pokalbis su tautosakininko J. Balio dukra A. B.] / kalbino Dalia Cidzikaitė; vertė Aurelija Tamošiūnaitė. – *Draugas*, liep. 14, p. 10.

79. Krištopaitė Danutė. Apie žmones, kuriuos pažinau iš laiškų: [apie lietuvių išėivijos šviesuolį, tautosakos entuziastą J. Balį bei apie tautosakininkę, žurnalistę, visuomenininkę G. Krivickienę-Gustaitytę; su G. Krivickienės laišku]. – *Krantas*, Nr. 3, p. 58–65.

80. Sargautytė A. Kupiškiui – trys viešnegės valandos: [apie J. Balio dukros A. Bergeron viešnegę tėvo žemėje Krasnavos k.]. – *Kupiškio žinios*, geg. 30, p. 2.

2009

81. Mogilaitė Sonata. Jonas Balys – tautinės tapatybės puoselėtojas: [konferencija, skirta tautosakininko, etnologo J. Balio 100-ųjų gimimo metinių paminėjimui ir paminklinės lentos atidengimo išskilmės J. Balio sodyboje Krasnavos k.]. – *Kupiškėnų mintys*, liep. 14, p. 1–2.

82. Žarskienė Rūta. Tautosakininkui ir etnologui Jonui Baliui – 100: [apie seminarą, skirtą folkloristo ir etnologo dr. Jono Balio 100-osioms gimimo metinėms paminėti, Lietuvių literatūros ir tautosakos institute Vilniuje]. – *Tautosakos darbai*. [T.] 37, p. 269–272.

Sudarė *Leonardas Sauka*